

*Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut*

syrjäntäkiellon periaatteen loukkaaminen

a) koska asetus (EY) N:o 1415/2004, joka riitautetaan tässä kanteessa, on asetuksen (EY) N:o 1954/2003 ja konkreettisesti sen 3 ja 6 artiklan, jotka koskevat vuosittaisen pyyntiponnistuksen enimmäistasoja kunkin jäsenvaltion ja edellä mainituissa säännöksissä mainittujen eri alueiden ja kalastusten osalta, soveltamisasetus ja koska Espanjan kuningaskunta on riitauttanut asetuksen N:o 1954/2003 (asia C-36/04) sikäli kuin siinä on käytetty vuosia 1998—2002 viiteajanjaksona, mikä merkitsee Espanjan laivaston kansalaisuuteen perustuvaa syrjintää, koska kyseisenä ajanjaksona Espanjan laivaston pääsy ICESin vyöhykkeille V b, VI, VII ja VIII a, b, d ja e oli rajoitettu Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan liittymisestä Euroopan yhteisöihin tehdyn sopimuksen sekä asetusten (EY) 685/95 ja 2027/95 mukaisesti

b) koska asetuksen (EY) N:o 1954/2003, joka pannaan täytäntöön asetuksella (EY) N:o 1415/2004, joka riitautetaan tässä asiassa, 6 artiklassa tarkoitetun herkän alueen perustaminen syrjii myös Espanjan laivastoa, koska uusi herkkä alue on osittain sama kuin niin kutsuttu ”Irish box”, jolla Espanjan laivastoa koskivat rajoitukset Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan liittymissopimuksen mukaisesti.

harkintavallan väärinkäyttö

asetuksen (EY) N:o 1954/2003, joka pannaan täytäntöön asetuksella (EY) N:o 1415/2004, joka riitautetaan tässä asiassa, 6 artiklassa säännellyn herkän alueen suojeleminen olisi pitänyt toteuttaa asetuksessa (EY) N:o 850/1998, jossa vahvistetaan nuorten meren eliöiden suojelemiseksi toteuttavia teknisiä toimenpiteitä ja joka koskee kaikkia alueita, joiden on tieteellisesti osoitettu täyttävän tämän edellytyksen, säädettyjä menetteilyjä soveltamalla.

<sup>(1)</sup> EUVL L 258, 5.8.2004, s. 1.

<sup>(2)</sup> EYVL L 261, 20.10.1993, s. 1.

<sup>(3)</sup> EYVL L 71, 31.3.1995, s. 5.

<sup>(4)</sup> EYVL L 199, 24.8.1995, s. 1.

<sup>(5)</sup> EUVL L 289, 7.11.2003, s. 1.

**Yhdistettyjen asioiden C-451/02 ja C-452/02 poistaminen rekisteristä <sup>(1)</sup>**

(2004/C 300/71)

Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen presidentin 27.7.2004 antamalla määräyksellä tuomioistuimen rekisteristä on poistettu yhdistetyt asiat C-451/02 ja C-452/02 (Bundesfinanzhofin esittämä ennakkoratkaisupyyntö), Hauptzollamt Bremen vastaan Joh. C. Henschen GmbH & Co. KG (C-451/02) ja ITG GmbH Internationale Spedition (C-452/02).

<sup>(1)</sup> EUVL C 55, 8.3.2003.

**Asian C-237/03 poistaminen rekisteristä <sup>(1)</sup>**

(2004/C 300/72)

Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen presidentin 22.7.2004 antamalla määräyksellä tuomioistuimen rekisteristä on poistettu asia C-237/03 (Tribunal d'instance de Roubaix'n esittämä ennakkoratkaisupyyntö), SA Banque Sofinco vastaan Daniel Djemoui, Carole Djemoui.

<sup>(1)</sup> EUVL C 184, 2.8.2003.

**Asian C-256/03 poistaminen rekisteristä <sup>(1)</sup>**

(2004/C 300/73)

Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen presidentin 25.8.2004 antamalla määräyksellä tuomioistuimen rekisteristä on poistettu asia C-256/03, Euroopan yhteisöjen komissio vastaan Irlanti.

<sup>(1)</sup> EUVL C 184, 2.8.2003.